

TIL SÖLU

Hvítur hondvaskskrani til wc til sölu fyri 150 kr. Tlf. 19994, eftir kl. 18

TIL SÖLU

Ein Nokia Ringo til sölu fyri 900 kr. Ein Motorola Micro-tac II til sölu fyri 1.900 kr. Tlf. 83339

INNHRÚÐ

Litid brúkt fyllingshurð, 80x 200 cm, við karmi, til sölu. Tlf. 16718

TELE- OG

DANMONTKORT

Færøske telefonkort bytt- es evt. købes mod telekort fra Danmark og andre lande.

Oluf Kristensen
Gammalgårdsvej 10
DK-8230 Åbyhøj
Tlf. +46150140

TIL SÖLU

Brúktur, elektriskur gaffil-trúkkur, 1,2 t, til sölu. Tlf. 82116

EL-HEGN

PEL 12 V battari - 500 m, polytráður og 30 stk. PL pelar til sölu. Tlf. 82116

FLAGGSTONG

Nýggj flaggstong (9 m) við øllum tilhöyri, til sölu fyri 2.500 kr. Tlf. 82116

TIL SÖLU

Nokia mobiltelefon NMT 450, vælegnað til bát og bíl, til sölu. Tlf. 82116

TIL SÖLU

Brúkt úthúð, høgri inn, við súðupartii, biliga til sölu. Tlf. 14546

HÖLL Á ARGJUM TIL

LEIGU
100 kvm. stór höll biliga til leigu. Tlf. 17580

KOLARI

til sölu.

Tlf. 22394

TIL SÖLU

Philips fartelesfon 450 biliga til sölu. Tlf. 22394

HOYGGJ

til sölu.

Tlf. 47239

POWER RANGERS

Grylklæði við masku, std. 6-7 ár, til sölu fyri 100 kr. Bjarni, tlf. 16212

TIL SÖLU

Ljósablað wc og vask v/ sokkili til sölu fyri 900 kr., og eitt hvítt wc fyri 450 kr. Tlf. 16089, kl. 17-19

PERSIENNU TIL

SÖLU

2 stk. nýggjar træ-persien- nur, 5 cm breiðar lamelli- er, breidd 74 cm, hædd 83,5 cm, til sölu fyri 1.200 kr. stk. Nýprisur 2.600 kr. stk. Tlf. 17504

VERTSFAMILJUR

Har sum hjartarum er, er eisini húsrúm. Gerst vertsfamilja hjá einum umskift- isnæmgi.

AFS-Føroyar
Tlf. 10597, 13438, 16164

ÚT AT FERÐAST VIÐ

AFS

Eitt ógloymandi skúlaár í útlondum. Norðuramerika, Suðuramerika, Australia, Afrika, Asia, Europa v.m. Ring AFS, tlf. 14855, 14123, 13837

Viðmerking

Tað eru vit sjálvir sum skulu menna samfelagið

Føroyar er eitt lítið land og soleiðis eiga vit eisini at hugsa um Føroyar. Og just tað, at landið er lítið ger, at vit eru sera bundin av at vit stuðla hvørjum øðrum, og serliga stuðla føroyskari framleiðslu. Bíligt útlendskt borgar sjáldan fyri góðsku.

Og stendur illa til hjá heimaframleiðsluni í Føroyum, stendur verri til á politiska økinum. Tað eru fáir glottar at hóma millum føroyskar politikarar. Teir flestu eru so bundnir av at hugsa politikk soleiðis sum teir hugsaðu í 70'unum og 80'unum, at teir ikki longur duga at hugsa konstruktivan og mennandi politikk

Eg havi fyrr víst á, at trongskeygni og vanahugsan ikki byggir samfelagið, og eg eri freistaður at leggja afturat: Tað gera leysir dreymar og hálfloygd orð um Føroyar sum eina tjóð millum tjóðir heldur ikki. Hetta skal tó ikki skiljast so, at eg eri imóti, at vit gerast fræls tjóð, sjálvandi eri eg ikki imóti tí. Men hetta eigur ikki at henda í morgin ella næsta ár. Hendir tað, so eigur tað at verða so við og við, tí samfelag og búskapur okkara eru ikki ment at bera eina bráa loysing frá Danmark. Vit skulu í minsta lagið vera visir í hvussu vit kompensera fyri ta milliardina, danir lata okkum í blokkstuði hvørt ár. Og vit skulu eisini hava tíð at byggja ein import/eksport, sum fullkomiliga er óheftur av donskum millumhandl- arum og av donskum væl súltaðum vana at senda okkum secundavörur. »Mádelig pølse er altid bedst!« Og just hetta skulu vit eisini venja okkum av við at hugsa um okkum sjálvi og tað, vit fáa av skafti. »Hetta er nóg gott til føringar!« Ja, soleiðis hugsar meginparturin av føringum, sum framleiða til føringar. Og ikki at gloyma: Vit kennast, so eg fái tað biligari! Eingin føringur kann keypa breyð fyri at »vit kennast!«

Bíligt útlendskt borgar ikki fyri góðsku

Føroyar er eitt lítið land og soleiðis eiga vit eisini at hugsa um Føroyar. Og just tað, at landið er lítið ger, at vit eru sera bundin av at vit stuðla hvørjum øðrum, og serliga stuðla føroyskari framleiðslu. Tað nyttar lítið at grenja inn á danir um vit heldur keypa Matilde mjólk og aðra danska framleiðslu heldur enn føroyska, tí hin danska er biligari. Bíligt borgar ikki fyri góðsku, og bílig útlendsk vøra, sum kappar heysin av føroyskari framleiðslu, ger tað trupult hjá okkum at gerast fræls tjóð. Tí mugu vit eisini vakna á hesum øki. Vit mugu royta okkum sjálvi í nakkun og keypa føroyskar bókmentir fram um dansk- ar. »Jamen føroyskar bøkur eru so dýrar!« Ja sjálvandi,

tí tað eru ov fá sum keypa sær. Og hetta ger eisini, at menningin sum átti at veri innan føroyskan skaldskab, sleppur ikki fram. Hvør tímir ella torir at eksperimentera bókmentliga tá tækkin kanska er, at føringar heldur keypa dansk ella norskt av sama slag? Allir føroyskir rithøvundar hava ikki somu treytir at virka undir sum William Heinesen. Men hinvegin hungra óiva nógvir føringar eftir, at vit aftur fáa ein navnframan rithøvund. Tað ber til hjá málningalistini, tí eigur tað eisini at bera til hjá rithøvundum. Men tað er treytav, at vit fyrst og fremst hugsa um at menna mentan okkara áðrenn vit hugsa um pengapungin.

Handilsmenn eru ikki politikarar

Stendur illa til á mongum økjum í Føroyum, stendur ringast til á politiska økinum. Tað eru fáir glottar at hóma millum føroyskar politikarar. Teir flestu eru so bundnir av at hugsa politikk soleiðis sum teir hugsaðu í 70'unum og 80'unum, at teir ikki longur duga at hugsa konstruktivan og mennandi politikk. Og lítið nyttar at hugsa loysing og frælsi, hava vit ikki neyðuga grundarlagið at byggja og varveita samfelagið á. Men hinvegin fáa vit sjálvandi tað vit velja. Velja vit teir beru handilsmenn, pengamenn og virkseigarar inn á ting, so fáa vit sjálvandi ein politikk sum er stýrdur av at skula varveita inntøkurnar hjá somu monnum. Handilsmenn, pengamenn og virkseigarar hava sínar privatu skyldur at røkta. Politikarar eiga at vera menn sum hava vísjónir, sum ikki eru heftir av, at tann og tann avgerðin fær avleiðingar fyri eina fyr- tøku. Og hetta sigi eg ikki tí eg havi nakað imóti handilsmonnum, pengamonnum og virkseigarum, tvørtur- imóti. Teir eru eins neyðugir í samfelagnum sum øll onnur. Uttan teir er eingin menning í samfelagnum. Men tað ber ikki til at vera óheftur politikari so leingi sum óttin fyri egnum privat- virksemi ávirkar álvarsligar

avgerðir. Tí er neyðugt at føroyski veljarin byrjar at hugsa øðrvísið.

Skúlaverkið

Men tað eru aðrir, sum eisini noyðast at fylla skallan við nýhugsan og millum teirra liggur føroyska útbúgvingarverkið fremst. Vit noyðast at hugsa aðrar leiðir. Vit noyðast at hugsa longur enn frá 1. flokki til studentaskúlan, tí har frá taka danir yvir. Tí danska skúlaverkið er á so lágum støði, at kappingarførið hjá dønnum er versnað av álvara seinastu 15 árinum. Tað danska skúlaverkið, sum lá á odda í Evropu í 70'unum er sorað sundur av hugsan- ini um, at øll skulu vera líka, kosta hvat tað kosta vil. Tí eiga vit at bera so í bandi, at føroyskir studenta- og handilsskúlanæmingar v.fl. hava betri møguleikar at leita sær til onnur lond, teirra millum Svøríki, Noregi, Bretlands, Íslands v.fl. Er nakar í iva í hesum máli, so ber til at lesa bókina »Verdens bedste uddannelsessystem«, sum viðgerð syrgiliga veruleikan innan danska skúlaheimin. Sjálvur upplivi eg hesi vána við- urskifti hvønn dag. Men sjálvandi hava árinum í Finna- landi og Svøríki givið mær eitt samanberingargrundar- lag, sum tey, sum bert kenna danska skúlaverkið, ikki hava. Tí er tað avgerandi, at vit finna okkum onnur skúlaverk at samanbera við enn tað danska.

Vit eiga eisini at syrgja fyri, at skúlaverkið leggur seg eftir at menna tað, sum er sermerkt fyri mentan okkara og at leggja dent á eina útbúgving, sum mennir teir praktisku eginleikar, føringar hava í sær sum oyggjabúgvar. Eitt skúla- verk, sum eftirfar megin- lenskum curricula hevur lítið við Føroyar at gera. Hetta skal tó ikki órógva, at vit eisini búgva skúla- ungdomin út til at kunna lesa víðari aðrastaðni í Evropu. Men tað er heldur ikki neyðugt at blanda hesi bæði saman, tí tey eiga at vera - og eru tað í nógvum øðrum smátjóðum - sundur- skyld, men sjálvsagdur partur av heildini.

Danir skilja okkum ikki

Mær rennur í hug tað Jørgen Frantz Jacobsen segði um viðurskiftini millum føring- ar og danir: »At Føroyar - tjóðskaparliga - eru ikki danskar, at tær hóast 500 ára tilknýti við Danmark hava til fulnar varðveitt síni eyð- kenni, fram um alt málið, er ein sannroynd, sum bert lutvisliga er víðurkend í Danmark. Danskir frøding- ar alt frá C. C. Rafn upp til teirra núlevandi hava skilt tað og hava sýnt miklan á- huga eitt nú fyri føroyskum máli, og hetta fara føroying- ar altíð at vera teimum takk- samir fyri. Men danskur al- menningur, ein stóru partur av blaðheiminum og - tað er tað versta - í mongum føri umsitingin og lóggávan, kunnu ikki ella vilja ikki síggja hvussu veruliga er vordíð. Tað týskist at vera ein trúarsetningur, at Føroyar eru og skulu vera danskar.« Og just hetta, at danir hava ilt at skilja, at vit eru ingar og ikki danir ger, at teir hava ilt við at taka okk- um í álvára. Teir hugsa um okkum á sama hátt sum teir hugsa um bornholmarar. Men hvussu kunnu teir skilja, at neyðars 45.000 sálir kunnu vera so sjálvstøðugar, at tær megna at eiga eigið mál, eigið ting (sum er eitt hitt elsta ið til er), egna mentan o.sfr. Teir skilja heldur ikki, at vit ikki eru so takksamir fyri »at danir hava tikið sær av okkum« í skjótt 600 ár. Teir skilja heldur ikki okkara hugsunarhátt, eins lítið og vit skilja teirra. Teir skilja ikki, at tá ein føroyingur sigur »skulu vit ikki gera tað og tað«, so meinar fø- royngurin tað, tí danir eru vanir við, at fyri hvørja gerð hoyrir ein ógvusligur orða- floymur uttan innihald. Um tað er tí teimum dæmar at hoyra seg sjálvar ella tað bert er teirra máti, veit eg ikki rættliga - og eg verði neyvan kløvri. Men fø- ringar koma ofta illa fyri av dønnum, tí føringarnir halda, at danir meina tað teir siga. Vit gloyma, at áðrenn teir siga tað teir meina, siga teir eina rúgvu, sum teir ikki meina. Og her ræður um

»timing«. Hinvegin halda danir, at vit eru tunglyntir og nærum skulu noyðast at siga okkurt. Teir eru eisini rættliga bilnir tá vit eftir langa tøgyn lyfta høvduum og siga: »Nu tror jeg vi har snakket nok! Skal vi ikke se at få bestilt noget!«

Nei, danir fara neyvan at hjálpa okkum at menna samfelagið. Teir halda tað vera í finasta lagið um vit liva sum vit altíð hava gjørt - við aðrari hondini rættari móti blokkstuðlinum, og hinari peikandi móti dønnum meðan vit rópa: »Fyh! Det er jeres skyld det hele!« Og heilt ósekir eru teir heldur ikki. Men tað eru vit sum skulu menna samfelagið, tað eru vit sum skulu menna búskapin og tað eru vit sum skulu lata eitt gott og sterkt samfelaga, frælst ella ikki frælst, til eftirkomarar okk- ara!

Keypmannahavn 28. januar 1998

Jón Ellendensen.

PIZZA- VINIR

Hevur tú hug at fáa eina ella fleiri PIZZA inn á gólv- ið, so ring tlf. 18866, og tú hevur PIZZA'na innan ein tíma.

Vit í PIZZARIA royna al- tíð at hava kostnaðin so lágan sum møguligt, so- leiðis at kundin bert rindar 30 kr. fyri heimkoyringina. Hetta tilboð er tó bert gald- andi fyri víðskiftalók í Tórshavn.

Vit vóna, at hetta tilboð kemur væl við.

PIZZARIA
Tlf. 18866